

Zmluva č. 0574/2021/SŠ
o podpore národného športového projektu v roku 2021

uzatvorená medzi zmluvnými stranami:

Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu Slovenskej republiky

IČO: 00164381
zastúpené: Branislav Gröhling
minister
v zastúpení: Ivan Husár, štátny tajomník III, na základe poverenia ministra zo dňa
21. 08. 2020
sídlo: Stromová 1, 813 30 Bratislava
webové sídlo: www.minedu.sk
IBAN: SK80 8180 0000 0070 0006 5236
e-mail: ziadosti.sport@minedu.sk
ako poskytovateľ príspevku na národný športový projekt (ďalej len „Poskytovateľ“)

a

Slovenský zväz cyklistiky

IČO: 00684112
právna forma: občianske združenie
zastúpené: Peter Privara, Katarína Jakubová
prezident, generálny sekretár
sídlo: Junácka 6, 831 04 Bratislava 3
webové sídlo: www.cyklistikaszc.sk
IBAN: SK29 0200 0000 0017 8455 9156
e-mail: szc@cyklistikaszc.sk
ako prijímateľ príspevku na národný športový projekt (ďalej len „Prijímateľ“).

Čl. 1

Základné ustanovenia

- 1) Zmluva o podpore národného športového projektu (ďalej len „Zmluva“) je uzatvorená podľa § 75 ods. 2 písm. b) a ods. 7 zákona č. 440/2015 Z. z. o športe a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon o športe“).
- 2) Poskytovateľ poskytne Prijímateľovi Príspevok na národný športový projekt (ďalej len „Príspevok“), ktorého suma a účel použitia (ďalej len „Účel“) sú uvedené v Článku 3.

Čl. 2

Poskytnutie Príspevku

- 1) Poskytovateľ poskytne v priebehu roka 2021 Prijímateľovi Príspevok bezhotovostne na bankový účet, vedený v banke na území Slovenskej republiky, uvedený v záhlaví tejto Zmluvy, ktorého majiteľom je Prijímateľ, a ktorý bol zriadený Prijímateľom výhradne na príjem a používanie verejných prostriedkov (ďalej len „bankový účet“). O poukázaní Príspevku Poskytovateľ zašle Prijímateľovi písomné oznámenie (ďalej len „Avízo“) na adresu Prijímateľa uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy.
- 2) V prípade vydania rozpočtových opatrení Ministerstva financií Slovenskej republiky, ktorými sa zmenia záväzné limity a záväzné ukazovatele rozpočtu kapitoly Poskytovateľa pre oblasť športu na rozpočtový rok 2021, bude Príspevok poskytnutý v zmysle a rozsahu týchto zmien. O týchto zmenách bude Poskytovateľ informovať Prijímateľa písomne.

- 3) Ak Prijímateľ príspevku má dočasne pozastavenú spôsobilosť prijímateľa verejných prostriedkov,¹ Poskytovateľ počas obdobia dočasného pozastavenia spôsobilosti prijímateľa verejných prostriedkov, Príspevok Prijímateľovi neposkytne. Poskytovateľ poskytne Príspevok resp. jeho zostávajúcu časť Prijímateľovi až po zrušení dočasného pozastavenia spôsobilosti prijímateľa verejných prostriedkov.
- 4) Ak Prijímateľ stratí spôsobilosť prijímateľa verejných prostriedkov, Poskytovateľ Príspevok Prijímateľovi neposkytne.²

Čl. 3

Suma a účel Príspevku

- 1) Príspevok sa poskytne v súlade s § 75 ods. 2 písm. b) Zákona o športe vo forme bežných transferov z programu 026 Národný program rozvoja športu v SR, podprogramu 026 03 Národné športové projekty v sume **2 965 eur** (slovom dvetisícdeväťstošesťdesiatpäť eur), v tom na Účel:
 - odmena trénerovi Jiřímu Mikšíkovi za 1. miesto na majstrovstvách Európy (do 19 rokov) športovkyne Nora Jenčušová v cyklistike 2 965 eur.
- 2) Poskytovateľ poskytne Príspevok v priebehu roku 2021, najskôr však nadobudnutím účinnosti tejto Zmluvy.

Čl. 4

Podmienky a obdobie použitia Príspevku

- 1) Za oprávnené výdavky sa považuje úhrada odmeny trénerovi podľa Článku 3 bod 1 Zmluvy.
- 2) Za oprávnené použitie Príspevku sa považuje prevod finančných prostriedkov z bankového účtu za účelom úhrady oprávnených nákladov Účelu na iný účet Prijímateľa, ak Prijímateľ pred poukázaním Príspevku na bankový účet uhradil z vlastných finančných prostriedkov výdavok na Účel, najviac však v sume určenej v tejto Zmluve a najviac v sume takto použitých vlastných finančných prostriedkov.
- 3) Za oprávnené použitie Príspevku sa považuje aj hotovostná operácia vykonaná v nevyhnutnom a odôvodnenom rozsahu za účelom úhrady oprávnených nákladov Účelu v rozsahu podľa osobitného zákona,³ ak nie je možné postupovať podľa bodu 2 tohto Článku.
- 4) Za oprávnené použitie Príspevku sa považuje len ten výdavok, ktorý je uhradený v období od 01.01.2021 do 31.12.2021.

Povinnosti a záväzky Prijímateľa

Čl. 5

- 1) Prijímateľ sa zaväzuje použiť Príspevok hospodárne, efektívne, účinne a účelne v súlade s podmienkami upravenými v tejto Zmluve a v Zákone o športe.

¹ § 67 ods. 10 a 11 Zákona o športe.

² § 66 a 67 Zákona o športe.

³ Zákon č. 394/2012 Z. z. o obmedzení platieb v hotovosti.

- 2) Prijímateľ je povinný počas celej doby používania Príspevku mať vysporiadané záväzky voči Poskytovateľovi. V prípade zistenia porušenia tohto ustanovenia, Poskytovateľ nevykoná platbu splátky až do času, kým Prijímateľ nepreukáže opak.
- 3) Prijímateľ sa zaväzuje bez zbytočného odkladu, najneskôr do 10 kalendárnych dní písomne informovať Poskytovateľa
 - a) o každej zmene týkajúcej sa Prijímateľa, ako je zmena kontaktných údajov, štatutárneho orgánu, kontrolóra, stanov, bankového účtu, webového sídla určeného na zverejňovanie údajov v súlade so Zákonom o športe,
 - b) o skutočnosti, že prestal spĺňať podmienky spôsobilosti Prijímateľa verejných prostriedkov podľa § 66 a § 67 Zákona o športe.
- 4) Prijímateľ je povinný oznámiť Poskytovateľovi adresu webového sídla (s presným odkazom na prepojenie), na ktorom priebežne zverejňuje údaje o prijatí a spôsobe použitia Príspevku, najneskôr do 15 dní po nadobudnutí účinnosti tejto Zmluvy, kým nie sú tieto údaje zverejňované v Informačnom systéme športu.
- 5) Prijímateľ je povinný priebežne zverejňovať informácie o prijatí a spôsobe použitia Príspevku najneskôr do 25. dňa kalendárneho mesiaca nasledujúceho po kalendárnom mesiaci, v ktorom boli prostriedky prijaté alebo použité, ak nevedie príjmy a výdavky na osobitnom bankovom účte.⁴
- 6) Prijímateľ sa zaväzuje do 15. apríla 2022 zaslať na adresu elektronickej pošty Poskytovateľa „ziadosti.sport@minedu.sk“ a v písomnej podobe na adresu Poskytovateľa uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy zoznam dokladov o úhrade oprávnených nákladov za plnenia (napr. tovarov, služieb, miezd, vykonaných prác) dodané Prijímateľovi, pri ktorých sa aspoň sčasti čerpali finančné prostriedky z poskytnutého Príspevku v členení podľa jednotlivých Účelov (ďalej len „Vyúčtovanie“). Prijímateľ dbá pri vyplňaní zoznamu dokladov podľa prvej vety na to, aby suma výdavkov podľa vyplnených dokladov bola rovná súčtu finančných transakcií použitých z Príspevku a aby zoznam dokladov obsahoval údaje v nasledovnom rozsahu
 - a) dátum úhrady,
 - b) originálne číslo účtovného dokladu a interné číslo evidencie dokladu u Prijímateľa,
 - c) popis uhradeného plnenia, ktorý ho neskreslene identifikuje,
 - d) plný názov právnickej osoby, ak dodávateľom plnenia je právnická osoba,
 - e) obchodné meno fyzickej osoby, ak dodávateľom plnenia je fyzická osoba - podnikateľ,
 - f) IČO právnickej osoby alebo fyzickej osoby – podnikateľa,
 - g) anonymizované označenie osoby (napr. „osoba 1“, „osoba 2“ a pod.), ak dodávateľom plnenia je fyzická osoba - nepodnikateľ,
 - h) hodnota uhradeného plnenia vrátane DPH v prípade, ak Prijímateľ nemá nárok na odpočítanie DPH, inak hodnota bez DPH,
 - i) meno, priezvisko, funkcia a podpis osoby, ktorá schválila Vyúčtovanie, a ktorá je oprávnená v súlade so stanovami na podpis Vyúčtovania,
 - j) dátum schválenia Vyúčtovania,
 - k) meno, priezvisko a telefónne číslo kontaktnej osoby pre Vyúčtovanie.
- 7) Prijímateľ sa zaväzuje doručiť Poskytovateľovi Vyúčtovanie včas na formulároch/tlačivách a vo formáte, ktoré Poskytovateľ zverejní na svojom webovom sídle. Tlačivá budú obsahovať aj

⁴ § 65 ods. 6 Zákona o športe.

- a) čestné vyhlásenie, že všetky poskytnuté údaje sú pravdivé, boli zaslané včas, spôsobom dohodnutým v tejto Zmluve a boli podpísané osobami, ktoré boli oprávnené vykonať príslušný právny úkon v mene Prijímateľa,
 - b) súhlas Prijímateľa so zhromažďovaním, spracovávaním a zverejňovaním poskytnutých údajov.
- 8) Poskytovateľ zverejňuje Vyúčtovanie na svojom webovom sídle alebo na športovom portáli.⁵
 - 9) Ak Poskytovateľ kontrolou zistí nedostatky v predloženej Vyúčtovaní, zašle Prijímateľovi pokyn na jeho opravu s poučením o zistených nedostatkoch. Prijímateľ sa zaväzuje zaslať najneskôr do 10 kalendárnych dní odo dňa jeho doručenia opravené Vyúčtovanie Poskytovateľovi podľa jeho pokynu.
 - 10) Prijímateľ je povinný viesť o poskytnutom Príspevku účtovnú evidenciu v súlade s osobitným predpisom⁶ na analytických účtoch podľa bodu 6 písm. a) tohto Článku. Prijímateľ, ktorý nie je osobou povinnou v zmysle osobitného predpisu, musí počas desiatich rokov odo dňa podpísania tejto Zmluvy uchovávať všetky účtovné doklady, súvisiace s realizáciou Účelu podľa tejto Zmluvy.
 - 11) Prijímateľ je povinný vrátiť nepoužité alebo nepotrebné finančné prostriedky ihneď po zistení tejto skutočnosti a bez vyzvania na účet č. SK80 8180 0000 0070 0006 5236, VS 31, ŠS IČO Prijímateľa. Ak Prijímateľ nemôže vrátiť nepoužité prostriedky v termíne do 30. novembra 2021, vráti ich až v termíne od 1. januára 2022 do 15. apríla 2022 na účet SK68 8180 0000 0070 0006 3900, VS 31, ŠS IČO Prijímateľa. Ak sa kontrolou vyúčtovania Príspevku Poskytovateľom preukáže neoprávnené použitie alebo nečerpanie časti Príspevku, Prijímateľ je povinný vrátiť finančné prostriedky v zodpovedajúcej výške na účet, ktorý mu oznámi Poskytovateľ. Prijímateľ je povinný spolu s vrátením nepoužitých alebo nepotrebných prostriedkov zároveň zaslať Poskytovateľovi Avízo o vrátení prostriedkov s uvedením ich sumy a dôvodu vrátenia a podprogramu, z ktorého sa vracajú, na tlačive, ktoré Poskytovateľ zverejní na svojom webovom sídle.
 - 12) Prijímateľ je oprávnený výnosy z Príspevku použiť na Účel podľa Článku 3 bodu 1 Zmluvy alebo v prípade ich nepoužitia je povinný do 15. apríla 2022 poukázať ich na účet Poskytovateľa SK19 8180 0000 0070 0006 3900, VS 31, a zároveň zaslať v tomto termíne Poskytovateľovi Avízo o sume poukázaných výnosov na tlačive, ktoré Poskytovateľ zverejní na svojom webovom sídle.

Čl. 6

- 1) Prijímateľ sa zaväzuje dodržiavať ustanovenia Zákona o športe týkajúce sa kontroly v športovej organizácii a vytvárať podmienky na nezávislý výkon vnútornej kontroly.⁷
- 2) Prijímateľ je povinný zabezpečiť dodržiavanie ustanovení Zákona o športe týkajúcich sa športovej reprezentácie.
- 3) Prijímateľ sa zaväzuje do 10 kalendárnych dní po nadobudnutí účinnosti tejto Zmluvy umiestniť logo Poskytovateľa (ďalej len „Logo“) na svojom webovom sídle na mieste viditeľnom pri prvom načítaní úvodnej webovej stránky/hlavnej webovej stránky vo forme odkazu na adresu <http://www.minedu.sk/financovanie-sportu-v-roku-2021/> až do

⁵ § 82 ods. 2 písm. j) Zákona o športe, www.sport.gov.sk

⁶ Zákon č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov.

⁷ § 10 až § 14 Zákona o športe.

skončenia lehoty na použitie Prostriedkov. Prijímateľ uvádza Logo na viditeľnom mieste, samostatne a oddelene od loga ostatných partnerov alebo sponzorov a vo veľkosti zodpovedajúcej najmenej veľkosti loga ostatných partnerov alebo sponzorov; ak sú ich logá na webovom sídle Prijímateľa v rôznej veľkosti, uvádza Logo vo veľkosti najväčšieho z nich. Prijímateľ uvádza pod Logom obdobie a sumu všetkých Prostriedkov schválených Poskytovateľom na rok 2021. Grafické znázornenie Loga je nasledovné:



V blízkosti Loga na webovom sídle je možné umiestniť len vizuálne stvárnenie subsloganu určeného pre oblasť športu „Šport a Slovensko Dobrý nápad“ alebo „Sport & Slovakia Good Idea“ v podobe logotypu, ak je Prijímateľ držiteľom licencie Ministerstva zahraničných vecí a európskych záležitostí Slovenskej republiky alebo sublicencie Poskytovateľa.

- 4) Prijímateľ sa zaväzuje, že pri informovaní verejnosti o svojej športovej činnosti, na ktorú bol použitý Príspevok (napr. pri poskytovaní informácií médiám, pri propagácii športových a spoločenských podujatí), zverejní logo Poskytovateľa.

Čl. 7

- 1) Prijímateľ je povinný na základe písomnej žiadosti Poskytovateľa alebo na žiadosť orgánu oprávneného na výkon kontroly podľa osobitného predpisu⁸ predložiť mu bez zbytočného odkladu originál zmluvy, objednávky, faktúry alebo iného účtovného dokladu súvisiaceho s použitím Príspevku pre účely kontroly.
- 2) Ak orgán, oprávnený na výkon kontroly podľa osobitných predpisov,⁸ vykoná kontrolu použitia Príspevku, Prijímateľ sa zaväzuje zaslať Poskytovateľovi do 10 kalendárnych dní po podpísaní protokolu/správy o výsledku kontroly
 - a) protokol/správu o výsledku kontroly,
 - b) prijaté opatrenia na odstránenie zistených nedostatkov a správu o splnení prijatých opatrení v termíne podľa protokolu/správy o výsledku kontroly.

Čl. 8

Kontrola a sankcie

- 1) Prijímateľ umožní Poskytovateľovi a orgánu oprávnenému na výkon kontroly podľa osobitného predpisu⁹ vykonať kontrolu použitia Príspevku.

⁸ Napríklad zákon č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákon č. 39/1993 Z. z. o Najvyššom kontrolnom úrade Slovenskej republiky v znení neskorších predpisov.

⁹ Zákon o športe, Zákon č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákon č. 39/1993 Z. z. o Najvyššom kontrolnom úrade Slovenskej republiky v znení neskorších predpisov.

- 2) Ak Prijímateľ Príspevku poruší finančnú disciplínu, postupuje sa podľa osobitného predpisu.¹⁰
- 3) Poskytovateľ Príspevku vykonáva kontrolu použitia Príspevku postupom podľa osobitného predpisu.⁹
- 4) Prijímateľ berie na vedomie, že ak z jeho strany nastane porušenie povinností podľa tejto Zmluvy, je povinný najneskôr do 10 kalendárnych dní alebo v lehote určenej Poskytovateľom odo dňa vyzvania Poskytovateľom splniť zmluvnú povinnosť, ktorej porušenie bolo zistené.
- 5) Ak Prijímateľ nespĺní povinnosti podľa bodu 4 tohto Článku v lehote určenej Poskytovateľom na nápravu splnenia zmluvnej povinnosti, vznikne Prijímateľovi povinnosť vrátiť Príspevok vo výške určenej Poskytovateľom podľa rozsahu a závažnosti porušenej povinnosti v lehote určenej Poskytovateľom a poskytovateľ je zároveň oprávnený odstúpiť od Zmluvy.
- 6) Ak Prijímateľ použije Príspevok na výdavok, ktorý nespĺňa podmienky oprávnenosti podľa Článku 4 a 5 a tieto výdavky vyčíslila osoba oprávnená na výkon kontroly podľa osobitných predpisov⁹ ako neoprávnený, Prijímateľ je povinný vrátiť neoprávnené použitú výšku Príspevku.

Čl. 9

Spoločné a záverečné ustanovenia

- 1) Práva a povinnosti zmluvných strán, ktoré nie sú výslovne upravené touto Zmluvou, Zákonom o športe alebo zákonom č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, sa spravujú ostatnými právnymi predpismi.
- 2) Prijímateľ berie na vedomie, že ustanoveniami tejto Zmluvy nie sú dotknuté povinnosti vyplývajúce Prijímateľovi z ostatných právnych predpisov upravujúcich finančnú disciplínu vo vzťahu k štátnemu rozpočtu Slovenskej republiky.
- 3) Zmluvné strany sa dohodli, že meniť a dopĺňať túto Zmluvu možno len po vzájomnej dohode formou písomných a očíslovaných dodatkov, ktoré sa stávajú neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy. Návrh na uzatvorenie dodatku Poskytovateľ zasiela elektronicky na emailovú adresu Prijímateľa uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy. Prijímateľ zasiela návrh na uzatvorenie dodatku na adresu elektronickej pošty Poskytovateľa ziadosti.sport@minedu.sk.
- 4) Na účely tejto Zmluvy sa za doručenie považuje doručenie písomností na adresu zmluvných strán, do elektronickej schránky Prijímateľa,¹¹ alebo na emailovú adresu určenú pri označení zmluvných strán. Ak sa zásielku nepodarí doručiť, považuje sa zásielka za doručенú dňom, kedy sa vrátila odosielateľovi.
- 5) Táto Zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch, z ktorých po podpise oboma zmluvnými stranami Poskytovateľ dostane dva rovnopisy a Prijímateľ jeden rovnopis.

¹⁰ § 31 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

¹¹ § 99 ods. 3 písm. a) a b) Zákona o športe.

- 6) Prijímateľ na znak súhlasu zašle podpísanú Zmluvu bez zbytočného odkladu Poskytovateľovi.
- 7) Zmluvné strany po prečítaní tejto Zmluvy vyhlasujú, že jej obsahu porozumeli, tento zodpovedá skutočnému prejavu ich vôle a na znak vzájomného súhlasu ju podpisujú.
- 8) Ak sa stane niektoré z ustanovení tejto Zmluvy neplatné, neúčinné alebo nevykonateľné, nebude tým dotknutá platnosť, účinnosť a vykonateľnosť ostatných zmluvných dojednaní.
- 9) Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.

za Poskytovateľa:

dňa: 21. 06. 2021



Ivan Husár
štátny tajomník III
na základe poverenia zo dňa 21. 08. 2020

za Prijímateľa:

dňa: 7. 6. 2021

Peter Privara, Katarína Jakobová
prezident, generálny sekretár